# **INTERRELACIONES**





- **EL SÍNODO PARA LA AMAZÓNIA**
- > LA TRATA DE PERSONAS
- SOLICITANTES DE ASILO

| ÍNDICE                                      | PAGINA NUMERO |
|---|---------------|
| EDITORIAL                                   | 03            |
| AQUI EN ROMA                                | 04            |
| EL SÍNODO PARA LA AMAZÓNIA                  | 05            |
| SEMBRANDO ESPERANZA                         | 07            |
| EUROPA                                      |               |
| ¿QUÉ HUELLA DEJAMOS?                        | 08            |
| COMPARTIENDO EXPERIENCIAS                   | 09            |
| SOLICITANTES DE ASILO                       | 11            |
| AMÉRICA                                     |               |
| NOS HABLA DE SU MISIÓN                      | 13            |
| ENCONTRAR MI "PERIFERIA" EN CANADÁ          | 14            |
| ÁFRICA                                      |               |
| PROGRAMA DE FORMACIÓN VOCACIONAL            | 16            |
| DÍA DE "PUERTAS ABIERTAS"                   | 17            |
| ASIA  |               |
| NECESIDAD DE COMBATIR LA TRATA DE PERSONAS. | 19            |
| CELEBRAR EL BICENTENARIO                    | 21            |
| BODAS DE PLATA DE RAMAKUPPAM                | 22            |

EDITORS: TRANSLATORS:

Maristella Annie Anthonipillai Aine Hayde (Britain & Ireland)

Christine Fene Fene Marie Carmen Leach (Spain)

Monika Kopacz (Rome)

**WEB SITE**: <a href="http://www.saintefamillebordeaux.org/v2/">http://www.saintefamillebordeaux.org/v2/</a>

FACEBOOK: Sainte-Famille Bordeaux

#### **EDITORIAL**

Me gustaría compartir, como editorial, algo sobre el 105º Día Mundial de los Migrantes y Refugiados, porque es otra de las crisis importantes que enfrenta el mundo en este momento. Aunque todos somos ya conscientes de su importancia, comparto intencionadamente unas breves líneas. Algunas son ideas del Papa Francisco, que seguramente nos ayudarán a mantenernos en contacto con esta realidad.

\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*\*

"Estamos en una jaula de metal con otros 20 adolescentes, bebés y niños pequeños. Tenemos una alfombra que compartimos entre nosotros. Hace mucho frío. Todos tenemos una manta, pero eso no es suficiente para calentarnos. Hay bancos, pero

no podemos dormir allí. A veces hay tantas personas que no podemos encontrar un lugar para dormir, por lo que nos permiten dormir fuera de la zona cercada. Las luces siempre están encendidas". - **Una niña de 16 años.** 

"No podemos ducharnos. Los baños están abiertos en la jaula, pero no ofrecen privacidad porque no hay puer-

ta. Hay agua pero no jabón para lavarse las manos. No hay toallas de papel para secarse las manos. No conseguimos un cepillo de dientes o pasta para cepillarnos los dientes. "- **Un chico de 17 años** 

Estas historias son de niños/adolescentes migrantes, entrevistados por religiosos.

El Papa Francisco celebró el 105ª Día Mundial de los Migrantes y Refugiados el domingo 29 de septiembre de 2019 en la Plaza de San Pedro. Durante la Misa, inauguró una estatua de bronce que representa a 140 migrantes y refugiados de diferentes lugares, culturas, razas y de todos los períodos históricos.

# El Papa Francisco dijo en su mensaje que:

Toda persona que vive en nuestro Planeta Tierra es hijo de Dios, creado a su imagen y semejanza. Por amor. Jesucristo, el Hijo de Dios, sufrió y murió en la Cruz por cada uno de ellos, para congregarlos a todos junto a Dios.

Las personas en situación ilegal y los solicitantes de asilo mantienen esta dignidad. Siguen siendo hijos de Dios y merecen nuestro amor y, como cristianos debemos



realizada por el escultor canadiense Timothy Schmalz

ofrecerles nuestro amor y protección. ¿Cómo puede la Iglesia respetar al mismo tiempo, la ley y, cumplir su misión con quienes no tienen el derecho legal de permanecer en un territorio nacional determinado?

En la sociedad actual, vemos, oímos y experimentamos el crecimiento de la indiferencia global: Los migrantes, los refugiados, los desplazados internos y las víctimas de la trata, se han convertido en el emblema de la exclusión.

El Espíritu Santo, Espíritu de Verdad y Amor, nos guiará en el proceso hacia una nueva humanidad. De hecho, Él crea unidad en la diversidad de culturas y tradiciones.

#### Alguna información sobre la escultura recién inaugurada en la Plaza de San Pedro

Los migrantes están uno al lado del otro, acurrucados en una barcaza. En esta multitud diversa, las alas de un ángel emergen del centro, sugiriendo la presencia de lo sagrado entre ellos. De hecho, la escultura expresa la convicción de que todo extranjero, migrante o refugiado, lleva en sí lo sagrado.

El Papa Francisco ya comparó alguna vez la huida de la Sagrada Familia a Egipto con las migraciones de millones de refugiados, que huyen de las guerras. Los padres de Jesús: María y José, también está representados en este monumento.

#### Su inspiración

La inspiración de este trabajo está toma-



da de un pasaje bíblico: "No olvidéis la hospitalidad, por la cual algunos, sin saberlo, hospedaron ángeles" (Carta a Hebreos 13, 2).

La presencia de la escultura en la Plaza de San Pedro debería recordarnos el desafío evangélico de la acogida y expresar nuestro deber de estar unidos a los migrantes y refugiados de todo el mundo. ¡Que esta imagen y las palabras del Papa nos animen a ayudar a los más necesitados con un amor lleno de ternura, ofreciéndoles nuestro respeto y protección!

\*\*\*\*

#### HERE IN ROME

Hemos acogido con mucho cariño en la Casa General a Amales PARIPOORANAM, de la Provincia de Jaffna, Sri Lanka. Viene para trabajar como secretaria en la sección de inglés. Llegó a Roma el 12 de octubre de 2019.

La recibimos, de un modo especial, durante la oración, que celebramos al cabo de tres días de su llegada. Estamos contentas de tenerla en la comunidad local de la Casa General y le deseamos toda clase de bendiciones.



# EL SÍNODO PARA LA AMAZÓNIA Geni DOS SANTOS (Casa General)

Este mes de octubre estuvo especialmente marcado por el Sínodo de los Obispos, que tiene como tema: "Amazonia: nuevos caminos para la Iglesia y para una ecología integral", que tuvo lugar del 06 al 27, en el Vaticano.



Desde octubre de 2017, cuando el Papa Francisco anunció el Sínodo para Amazonia, se puso en marcha un intenso trabajo de preparación, con la participación de las Comunidades, Parroquias y Diócesis que forman la Cuenca Amazónica, y otros Grupos y Movimientos, como la REPAM (Red Eclesial Pan-amazónica) y el CIMI (Consejo Indigenista Misionero). De este trabajo de escucha y estudio, surgió el *Instrumentum Laboris*, que es como un guion de los temas que están siendo desarrollados en el Sínodo. Este documento contiene 3 partes principales:

#### La voz de la Amazonia:

Es la presentación de la realidad del territorio amazónico, que comprende 7,8 millones Km² y abarca 9 Países. Abriga una población de 2,8 millones de habitantes, entre ellos 400 pueblos originarios, que hablan cerca de 240 lenguas; cuenta con un de 15% de la biodiversidad del Planeta.

'La vida en la Amazonía, entretejida por el agua, el territorio, y las identidades y espiritualidades de sus pueblos, invita al diálogo y al aprendizaje de su diversidad biológica y cultural. La Iglesia participa y genera procesos de aprendizaje que abren caminos de una formación perma-

> nente sobre el sentido de la vida integrada a su territorio y enriquecida por sabidurías y experiencias ancestrales." (I. L. n. 43)

# Ecología integral: la problemática ecológica y pastoral.

'La agresión a esta zona vital de la 'Madre Tierra' y a sus pobladores amenaza su subsistencia, su cultura y su espiritualidad. También afecta a la vida de la humanidad entera, de modo particular a los pobres, los excluidos, los marginados, los perseguidos. La actual situación solicita urgentemente una conversión ecológica integral". (IL n. 44)

#### Iglesia profética en Amazonia, desafíos y esperanzas: la problemática eclesiológica y pastoral.

"Los nuevos caminos para la pastoral de la Amazonía requieren relanzar con fidelidad y audacia la misión de la Iglesia en el territorio y profundizar el «proceso de inculturación» e interculturalidad que exige, a la Iglesia en la Amazonía, propuestas «valientes», que requieren coraje y pasión, como nos pide el papa Francisco. La evangelización en la Amazonía es un banco de prueba para la Iglesia y para la sociedad". (IL n. 106)

Con el propósito de apoyar al Sínodo, de dar a conocer la realidad, de intercambiar y profundizar la reflexión, se organizaron cerca de 270 eventos, a lo largo de este mes, en casas religiosas e Iglesias próximas al Vaticano. A este acontecimiento se dio el nombre de "**Tienda Casa Común**".

Nosotras también tuvimos la alegría de poder participar en algunos de estos encuentros. Ana María e yo estuvimos haciendo parte del Grupo de Voluntarios en la Iglesia de la Traspontina, de los padres Carmelitas, en donde había una exposición de fotografías de la explotación minera y el mal uso de recursos naturales.

Durante todo el día: oración por el Sínodo, algunas celebraciones y momentos de compartir la experiencia misionera.

Agradezco inmensamente la oportunidad de estar unos días en la Tienda y de participar en algunas celebraciones, como la Vigilia de Oración la noche del 5 de octubre; la Oración del *Veni Creator* y la Procesión hasta la entrada de la Sala Sinodal en la mañana del 07; la Celebración de Reconciliación la noche del 12.

Estas son imágenes de una Iglesia deseada, sinodal, dónde todos y todas caminen juntos, acogiendo y celebrando la diversi-





dad, buscando con alegría y creatividad, la mejor manera de vivir y compartir la fe La celebración de Reconciliación, con textos de la *Misa de la Tierra sin Males*, de D. Pedro Casaldáliga, fue presidida por un Obispo, pero el gesto y abrazo de perdón, lo recibimos de los representantes de los Pueblos Indígenas.

La celebración, culminó con una marcha hasta la plaza San Pedro, llevando luces en las manos, signo de la esperanza de

> nuevas luces en la vida de nuestro pueblo y en nuestra Iglesia.



Geni en el centro de la foto.

#### CAMPAÑA: "SEMBRANDO ESPERANZA PARA EL PLANETA"

#### Marie-Pierre OTIBA (Casa General)

Todos sabemos que en 2015, el Papa Francisco escribió la Carta Encíclica "Laudato Sí" sobre la protección de la casa común. Este tema es cada vez más actual. La Unión Internacional de Superiores Generales (UISG) permanece muy abierta a las llamadas de la Iglesia y del mundo. Por eso, en junio de 2018, la Junta Directiva de la UISG, por medio de la Secretaría de Justicia, Paz e Integridad de la Creación (JPIC) y del "Movimiento Católico Mundial por el Clima", lanzó la campaña: "Sembrando esperanza para el planeta". El objetivo de esta campaña es

aunar los esfuerzos de los religiosos para poner en práctica Laudato Sí. Actividad vinculada a la urgencia de aumentar la conciencia sobre el cambio climático y su impacto en el medio ambiente y la sociedad.

La UISG organiza reuniones y sesiones sobre este tema. Ha designado personas encargadas de contactar con las Congregaciones miembros. Como la Sede está aquí en Roma, el Con-

sejo General me pidió que fuera la persona enlace para la Sagrada Familia. ¿Cuál es mi tarea? Nada extraordinario: comunicar noticias que, por otra parte, ya recibidas por medio de nuestro sitio web y concientizar de nuestra interconexión con la Humanidad y la Creación para respetar y proteger nuestro hogar común. Como Familia de P.B. Noailles, estamos viviendo un proceso en este sentido. Es una confirmación de que hay que integrar la visión cósmica en todos los aspectos de nuestra Cada uno/a de nosotros/as vida. debemos de dar nuestra contribución personal y comunitaria, respondiendo a los gritos del planeta. Las reflexiones organizadas por la UISG despiertan

nuestra conciencia.

El Sínodo del Amazonas, celebrado en Roma del 6 al 27 de octubre de 2019, es una de las respuestas a la preocupación del mundo, porque abre nuevos caminos una Ecología para Integral. Hubo reuniones organizadas fuera del Sínodo, abiertas a todos. Pude participar en algunas oraciones y reflexiones. Me abrió la mente y me ayudó a ser más consciente de mi lugar en el Universo. Al estar todo interconectado, lo que vivo afec-

ta a todo el conjunto. Aprecié los testimonios de los misioneros de la Amazonía y de los pueblos indígenas.







Hablando de la Amazonía, se hizo también el paralelismo con la cuenca del Congo. Me conmovió mucho el compartir de tantos hombres y mujeres religiosos que viven en la selva amazónica y en la cuenca del Congo. El Evangelio aún no ha llegado a la mayoría de los nativos del Amazonas, como a los pigmeos de la selva ecuatorial de la cuenca del Congo. Es-

tos pueblos que viven principalmente en estrecha relación con la naturaleza, nos enseñan el significado de lo sagrado y la protección de la tierra. "Con frecuencia, al destruir el bosque por razones puramente económicas, usamos esa misma violencia contra la gente; y al destruir el Amazonas, lo que está en juego es el futuro de nuestra humanidad ", dijo un padre sinodal.

Se trata de una llamada al profetismo y a la conversión para todos los que vivimos en el "hogar común". El compromiso asumido en el Consejo de Familia respecto al planeta es una oportunidad para que nosotros, los miembros de la Sagrada Familia, tomemos medidas concretas para una ecología integral.

### ¿QUÉ HUELLA DEJAMOS...? Josefina de la Comunidad cristiana de Barañain

Cuando cerramos comunidades, a menudo dejamos lugares donde, durante muchos años, la Sagrada Familia ha estado presente y activa, sirviendo y compartiendo la vida con la gente. A veces, nos preguntamos si realmente "hemos hecho la diferencia..."

\*\*\*\*

Después de 44 años viviendo en un barrio, ¿Qué dice la gente de nosotras...?

Josefina, una mujer sencilla del Barrio de Barañain, donde las hermanas vivieron 44 años lo expresa así:

"Damos gracias por la Congregación de la Sagrada Familia de Burdeos, fundada por Pedro Bienvenido Noailles, que después de 200 años de andadura, quiere seguir sintiendo y experimentando el Espíritu de Jesús, para seguir aportando sanación, reconciliación y perdón, a las mujeres y hombres de nuestra sociedad que lo necesitan.

Desde hace 44 años, amigas y hermanas de la Sagrada Familia, habéis estado presentes entre nosotros, aquí en Barañáin, viviendo y compartiendo el amor, el servicio y la fe, entre los vecinos, en la comunidad parroquial, y en los diversos compromisos, como la sanidad, la educación, el cuidado de ancianos, otras obras sociales y también la casa de espiritualidad.

Damos gracias a Dios por vuestro carisma eclesial. Se cumplen en la Congregación 200 años de fidelidad y compromiso. El lema con el que se inició en 1820 la andadura de vuestra familia humana y religio-



sa, que la sentimos también nuestra, fue el siguiente: "VIVAMOS LA COMUNIÓN, CELEBREMOS LA VIDA" El lema está hoy en plena conexión con el plan pastoral del papa Francisco: "LA ALEGRÍA DEL EVANGELIO".

Dentro de esa familia, hay como cinco miembros o cinco ramas de ese árbol, que como una bella imagen, soñó vuestro fundador Pedro Bienvenido Noailles: un árbol con muchos frutos y que da cabida a toda clase de personas: Hnas. Apostólicas, Hnas. Contemplativas, Seculares, Asociados laicos y Sacerdotes asociados.

Habéis estado presentes en los cuatro continentes, y en Navarra desde 1903, en diferentes pueblos y lugares, desarrollando trabajos en la Pastoral parroquial y en diferentes profesiones.

Damos gracias a Dios y os damos las gracias, amigas y hermanas en la fe, por todos los años que habéis estado en Barañáin, aportando vuestro carisma de comunión, de familia, de amor comprometido con la gente del pueblo; por vuestra mentalidad abierta, sin exclusiones; por la espiritualidad inclusiva y encarnada en el pueblo, en los inmigrantes, drogodependientes, en el mundo rural y en esta comunidad parroquial.

Habéis sido y estáis siendo como la levadura y grano de mostaza, en esta sociedad que se afana por el dinero, por el poder, por el consumo y que cae fácilmente en la banalidad y superficialidad.

Y por último, ya sólo deciros que aquí tenéis vuestra comunidad, que queremos que sea como una familia, como la Sagrada Familia, la de Nazaret, la de Burdeos, donde nadie quede excluido. Esta es la tarea que todos tenemos. Os echaremos en falta y os deseamos mucha felicidad y paz, en los nuevos destinos. Adiós. Agur"

#### COMPARTIENDO EXPERIENCIAS Sharmila Mennesa St. Gabriel's Road, Londres

# "Si no nos atrevemos ahora, entonces ¿cuándo?"

Estas palabras me ayudaron a concretar mi deseo de ser misionera. Cuando pienso en el camino de mi vida, veo la acción de Dios en mí, a mi alrededor y en la naturaleza. Estoy agradecida por la presencia de Dios que llena la Tierra y hace que todo pertenezca a una única familia.

Siento que soy parte de esta creación y me gustaría compartir mi experiencia valiéndome de los símbolos de la naturaleza.

Yo era como una plantita que crecía en un ambiente confortable, luego echó raíces en un nuevo lugar, un clima diferente. La energía del Creador, el cariño, el amor y la atención de las Hermanas, me ayudaron a crecer. Finalmente, me di cuenta de que pertenecía al Universo entero, no solo a un lugar.

Cuando estuve un poco acostumbrada a la nueva cultura, comencé a trabajar con personas sin hogar. Las personas sin hogar me recuerdan a esos pájaros vigorosos que construyen sus propios nidos en un árbol grande y viven allí felices con sus familias. Por desgracia, de repente sucede una guerra, u otro acontecimiento imprevisto, que destruye todo. Los arboles caen. Los familiares desaparecen o son asesinados. Y las personas sin hogar vienen a buscar refugio, con muchas heridas. Son seres normales, como todos nosotros. Pero vivieron un desastre ha cambiado sus vidas para siempre.

Las organizaciones de caridad en todo el Reino Unido buscan satisfacer las necesidades básicas de las personas sin hogar: comida, ropa y refugio, sin embargo, miles de personas aún viven en las calles. Algunas organizaciones ofrecen atención integral: física, mental, espiritual y social, un lugar de culto abierto a todas las religiones, ofrecen también capacitación en dibujo, pastelería y artesanía. Sin embargo, muchas personas no están interesadas porque no tienen derecho a quedarse o a trabajar en el país.

Soy voluntaria en una de estas organizaciones benéficas llamada "The Passage". Como parte de un equipo, ayudo a quienes están sin hogar a obtener alimentos y medicinas, dirigiéndolas a los médicos o ayudándoles a que las atienda una enfermera. Estoy contenta de poder ayudar en

esta crisis mundial actual. Es un ministerio difícil, además las personas sin hogar provienen de diferentes países y su forma de pensar es distinta. A menudo, siento que necesito estar llena de energía positiva para poder trabajar entre ellos. Es muy doloroso ver su situación. En una ocasión visité a un joven sin hogar que se estaba muriendo de cirrosis hepática. Tenía el deseo de seguir viviendo a pesar de que estaba en la calle y no tenía ninguna esperanza de curación. La vida es preciosa para los moribundos y el deseo de vivir en esta hermosa Tierra sique siendo fuerte.

Las personas sin hogar nos consideran



afortunadas porque tenemos nuestros propios hogares y podamos comprar la comida que nos gusta.

Trabajar con quienes no tienen hogar me hizo darme cuenta de que la vida es corta y puede cambiar en cualquier momento. El mundo está lleno de energías positivas y negativas. Hay que elegir siempre la energía positiva y difundirla, porque la Tierra anhela la paz. Siempre debemos tener un corazón agradecido.

#### SOLICITANTES DE ASILO EN "GRANGE-OVER-SANDS"

#### Kathleen Diamond, comunidad de Aberdare

Un grupo de "solicitantes de asilo" del Centro JRS – Londres, estuvo encantado de que se les ofreciera una acogida gratuita en "Las Canonesas de San Agustín" en Boarbank Hall, Grange-over-Sands". Se decidió que podíamos recibir allí a las participantes más asiduas al grupo de oración de mujeres, que dirijo todos los martes y a los hombres que acuden al encuentro presidido por el Padre Harry SJ. Para ellos era una nueva oportunidad. Cuatro mujeres y tres hombres aceptaron la oferta, junto con cuatro empleados/voluntarios, incluida yo misma, que los acompañaba.

Nuestros amigos estaban realmente impresionados por esta experiencia. Los dejé hablar por sí mismos, ayudados por entrevistas con el padre Harry y un traductor cuando era necesario.

(Por discreción cambio los nombres.)

John (África occidental): No sabía qué hacer, pero sentí la necesidad de un descanso. La acogida que recibí y el ambiente tranquilo me relajaron. Podía meditar fácilmente y pensar en mi vida. Dormí mejor, disfruté de la compañía de los demás. La atención a mi bienestar me conmovió. Contemplar las colinas fue una experiencia nueva para mí, porque estaba acostumbrado a una tierra plana. Era la primera vez que visitaba un pueblo inglés y estaba realmente impresionado. Mi visita a la casa Residencia de Ancianos me emocionó. Hablé con una mujer ciega, era una enfermera, que se vio obligada a entrar en un campo de prisioneros de guerra. Cuando regrese, quiero hacer todo lo posible para ayudar a los

demás. Antes de terminar esta experiencia, presenté de nuevo la solicitud de asilo pero no tuve respuesta. Ahora me siento dispuesto para aceptar todo lo que venga. En adelante quiero pasar más tiempo orando todos los días.

**Destiny** (Costa de Marfil): Mientras rezaba frente al Santísimo Sacramento durante la Exposición, tuve la impresión de sostener a un bebé en mis brazos y sentir una voz que me pareció la de mi nieto llamándome 'abuela, abuela'. Sentí profundamente el dolor de la separación



de mi nieto y decidí hacer lo posible para verlo. Entonces sentí alegría en mi corazón y el dolor disminuyó. Compartí esta experiencia con otros miembros del grupo, lo que me permitió comprenderla mejor. **Peter** (Georgia): En general, no duermo bien, no más de tres o cuatro horas cada noche. Aquí, pasé solo una noche de sueño ininterrumpido. Me sentí más relajado mental y físicamente. Durante las caminatas, disfruté de la conversación y del aire fresco. A mi regreso, decidí intensificar mis esfuerzos para aprender inglés, hacer más ejercicio y dedicar más tiempo a la meditación.

**Ken** (China): Estoy muy agradecida a Dios por la belleza de estos últimos días. Es como un mirada al cielo y ha orientado mi mente a las cosas que son importantes en la vida. Durante nuestras excur-



siones, me encantó estar tan cerca de los lagos y el mar, estoy agradecida por la generosidad de esta comunidad de Hermanas. Para mí, su decisión de invitar a una extranjera como yo es un signo de la resurrección. Me encantó compartir su alegría, porque se las ve felices en la vida religiosa, y admiré su fuerte fe en Dios.

**Sherine** (Congo): Realmente he disfrutado en este viaje lejos de Londres. Como tengo una pierna enferma, estoy encerra-

da en mi casa sin saber si podré quedarme en este país y no puedo concretar una fecha para la operación, que el médico considera necesaria. Durante mi oración aquí, sentí esperanza y disposición para esperar pacientemente. Realmente disfruté de tener mi propia habitación. Normalmente, tengo que limpiar la casa en la que me albergo. Aquí, tuve la paz y la tranquilidad que tanto deseo. Puedo regresar con valor y confianza.

#### Kathleen Diamond:

Por mi parte, tuve el privilegio de acom-

pañar a estas mujeres y hombres del centro del JRS y tener una conversación personal con ellos, comprobar su alegría por cosas que yo considero normales: las colinas, las ovejas que pastan en los campos, el hecho de tener una habitación y un espacio, la calma y la tranquilidad, todo esto fue para ellos un regalo precioso. Se quedaron asombrados v conmovidos

de que algunas de las Hermanas que los habían conocido por tan poco tiempo los llamaran por su nombre. Fue un momento importante para ellos, porque en su vida como "Solicitantes de asilo", todos se sienten como un número.

### NOS HABLA DE SU MISIÓN EN CANADÁ

#### Francina Irudayanathan, Aylmer, Canada

En septiembre de 2016, salí de la India para ir a Quebec, provincia francófona de Canadá. Quiero hablaros sobre mis actividades en el ambiente donde vivo, la ciudad de Aylmer.

Ya es el segundo año que doy catequesis en una parroquia de habla inglesa, Saint-Mark. Allí me ofrecieron la responsabilidad de preparar a los niños para la Primera Comunión. Este año, nuestro grupo es de veintisiete adolescentes. Lo interesante es que la mayoría de ellos son de diferentes culturas: África, Canadá, China, Guatemala, México, Perú, Filipinas, etc.

La enseñanza de la catequesis es muy diferente aquí que en mi país de origen. En Quebec, la catequesis no se da en las escuelas.

Todo se enseña en la parroquia, cuando lo solicitan los padres. Es nuestra responsabilidad ayudar a los niños y a sus padres a saber quién es Jesús, los valores de



la Eucaristía y nuestra vida de fe. La formación se lleva a cabo durante nueve meses, consta de dos reuniones mensuales para niños y cuatro para los padres.

Antes de comenzar las sesiones, visito a cada familia en sus respectivos hogares. Los padres son acogedores y abiertos, nos hablan de los altibajos de su formación en la fe y de su estilo de vida. Creo que son estos momentos los que nos ayudan a conocernos mejor y a desarrollar una relación de confianza.

Además, me gustaría hablaros de otra misión en la que estoy comprometida. Noté que, aquí en Quebec, hay muchas residencias para ancianos (hogares de ancianos) ocupadas principalmente por personas mayores, que están solas. Aunque la mayoría de ellas están bien instaladas en todos sentidos, muchos ancianos están solos y necesitan que se les escuche y se les dé cariño. Esta situación me llevó a ofrecerme, para estar con ellos, una vez a la semana.

Cuando los visitamos, nos hablan de su pasado con entusiasmo y, el hecho de compartir su vida con alguien les ayuda a romper su aislamiento. No solo les ayuda a ellos, sino que al mismo tiempo aprendo yo mucho sobre las costumbres de los quebequenses. ¡Son momentos muy gratificantes para mí!

Aunque estoy muy lejos de la India, puedo decir que aquí la cultura, el idioma y la forma de pensar de la gente es distinta, pero estas personas son muy amables, acogedoras y comprensivas. Siempre animan a los demás, yo estoy descubriendo su valor, veo como se respetan mutuamente. Estas actitudes me dan valor y siento el deseo de hacer algo más. Empecé a aprender a tocar el piano, porque también lo considero importante para la evangelización. Después de algunas lecciones, empecé a tocar durante la Misa en la Residencia para personas mayores. Y estoy encantada de verlos sonreír.

### ENCONTRAR MI "PERIFERIA" EN CANADÁ

#### Marie-Paul Balula, Unidad de Canada

Las vacaciones terminaron y las actividades ya se han restablecido. La comunidad se está reorganizando y todo está bien planeado para comenzar "nuestra ruta". Sin embargo, hay algo que me roe el corazón.

En medio de estos hermosos condominios, apartamentos, entre los gigantescos edificios que nos rodean, ¿qué se esconde? ¿Cómo participar y realizar nuestra misión? En estas ciudades ricas, las periferias de las que nos habla el Papa Francisco no están lejos de nuestros hogares, porque los grandiosos edificios son nuestras periferias.

Por eso he tenido la idea de unirme a las organizaciones comunitarias de la ciudad. El martes 17 de septiembre Pauline Marcheterre me acompañó a visitar la casa de Gilles KEGLE.

Gilles Kegle House es una iniciativa del Sr. Gilles Kegle, un "enfermero de la calle" que trabaja en la zona más pobre de la ciudad de Quebec. Nos cuenta sobre su misión: "El primer día de mi trabajo humanitario, el 28 de mayo de 1986, comencé con cuatro personas mayores y las cuidé en su propio hogar. Al cabo de poco tiempo, me encontré con cien pacientes."

Gilles está sobre todo interesado por las personas más pobres, indigentes, mayores, enfermas, solas y sin hogar. Desafortunadamente, muchos de ellos están atrapados por su propia soledad, el alcoholismo y las drogas, etc. ... y él les ayuda a recuperar su dignidad.

Apóstol incansable y devoto, con buen

tiempo o mala temperatura, va en bicicleta o a pie, para visitar y cuidar a sus pacientes.

El cinco de septiembre de 1997, descorazonado al encontrar a una persona fallecida sola en su casa, Gilles pidió ayuda a los primeros voluntarios. Voluntarios que han sido llamados "misioneros de la paz". Ha elegido este lema para su equipo: "Amar, servir y dejar que el Todopoderoso actúe".

De hecho, Maison Gilles KEGLE acoge a las personas más pobres de la ciudad de Quebec, e incluso de las ciudades cercanas. La ayuda que brinda a los pobres es variable: comida, ropa, presencia, medicinas, atención médica, escucha, ayuda a



domicilio, etc. ... Gilles, conoce a todos y sus miserias, pero lo más importante para él es sentirse llamado a servir a un ser humano. El respeto por la dignidad de estas personas, a las que apoya, se manifiesta por su acogida, su respeto por la historia de todos y cada uno, su discreción, sencillez, delicadeza, etc.

Para las personas cuya atención está a cargo de Gilles y para las que murieron en soledad o en hospitales y nadie los reclama, él organiza el funeral a su cargo. El cuatro de octubre, tuvimos un funeral para veintiséis personas.

Deseando trabajar con los más pobres de la ciudad de Quebec y estar más cerca de los marginados, para descubrir el lado oscuro de esta sociedad, expresé la necesidad de comprometerme en esta misión. Tuve una cálida acogida, sin entrevista ni "carta de solicitud de empleo", ni el requisito de "permiso de trabajo". Gilles necesita personas que le ayuden en esta gran misión. Inmediatamente, nos contrató, ya estamos de lleno en el trabajo porque hay mucho qué hacer y siempre necesita personas que lo ayuden.

Al terminar nuestro servicio, Gilles nos facilita la visita a los enfermos y a las personas vulnerables de quienes después me encargo. Estas personas viven en apartamentos, solas, a veces están enfermas, sin familia, o discapacitadas. El sufrimiento de cada persona visitada depende de su historia personal: soledad, dolencia, enfermedades físicas, psicológicas y sociales. Todo este sufrimiento puede aliviarse si hay un corazón empático que escucha, acoge y respeta, en resumen, un corazón que ama.

Las situaciones de precariedad que conozco en estos edificios me superan. Sí, en estos hermosos edificios o apartamentos, a veces se esconden miserias inimaginables. Por medio del servicio que presto en estos círculos, entiendo la necesidad de ofrecer una mano amiga, una sonrisa, una presencia y un oído atento. Me sorprenden los muchos jóvenes comprometidos en estas organizaciones comunitarias que sirven a los pobres de su sociedad. Es para mí una forma de vivir la fraternidad universal de la que nos habla el Evangelio. Estos jóvenes prestan servicios con alegría y sencillez.

"La única razón de la misión es transmitir por contagio la bondad y la caridad de Cristo ..."

# Mi misión en l'Arche Etoile - ciudad de Quebec.

También pensé en ofrecer mi servicio a personas con discapacidad en l'Arche Eto-ile. Allí descubrí personas enfermas pero felices. Viven en comunidad. En el campamento de día, el personal comprometido y los voluntarios los acogen y los ocupan con diversas actividades. Todos los viernes, salen del Centro para compartir la Palabra de Dios con las pocas personas sin hogar que son acogidas en una casa cerca de su hogar.

Para mantener este Centro se organizan diferentes actividades. En este momento, se trata de la recolección de manzanas.





Una actividad que movilizó a muchos discapacitados, funcionarios, voluntarios, amigos de L'Arche. Todos se ofrecen para recoger manzanas y venderlas para cubrir las necesidades financieras del Centro.

## PROGRAMA DE FORMACIÓN VOCACIONAL "EDUCAR A LAS JÓVENES"

#### Equipo de Malawi

El 4 de agosto, 17 chicas del centro de Benga, comenzaron un programa de formación de un mes llamado "*Educar a la joven*". La parroquia de Benga tiene cinco centros. Uno de ellos es el Centro Benga, que incluye nueve sub-etapas. El Sr. Francis Kandodo, jefe de catequistas, nos ayudó a seleccionar a las jóvenes.

El programa se llevó a cabo en la Escuela Primaria Mkhula con el apoyo del Director Principal Hendry. El día de la inauguración, Sor Matilda Lazarus acogió al grupo con la bendición del Reverendo Padre Fernando Aguirre. Las Hermanas Girly Perera, Sudarshani Fernando y Nishali Kurera dirigieron la oración.

La escuela primaria Mkhula está ubicada en el pueblo de Kachere, a siete kilómetros de la parroquia de Benga, sin transporte público para llegar al pueblo o a la escuela. La mayoría de la gente hace el recorrido caminando.



Conscientes de la falta de instalaciones de salud, especialmente para niños, hemos incluido la enfermería en nuestro programa. Durante los días de la semana, hubo cursos de desarrollo personal, costura, manualidades, educación sanitaria y jardinería y, durante los fines de semana, clases de enfermería. Se introdujeron métodos de meditación cada mañana, y más tarde, actividades de desarrollo personal, manejo de conflictos / tiempo, para permitir a las niñas mejorar su autoestima y poder cognitivo.

Fue interesante ver en las niñas el deseo de aprender y participar seriamente. Se las arreglaron para coser ropa, faldas y otros artículos. ¡Su creatividad, bloqueada por una vida de pobreza, ha florecido gracias a esta oportunidad!

La sesión sobre jardinería y alimentación les mostró la posibilidad de producir diferentes alimentos con la harina de maíz y maní. Como es una sociedad agrícola, casi todos los malauíes poseen tierras, pero su cultivo se limita a patatas, tomates, coles, cebollas, batatas, a veces calabaza y pepino. La mayor parte de su producción se comercializa. Algunas personas viven con hambre. La experiencia de cultivo del huerto ha demostrado a las jóvenes que un suelo fértil puede producir una variedad casi infinita de vegetales.

Como equipo, nos alegramos de tener este programa de capacitación profesional en la Escuela Primaria Mkhula y damos las gracias al personal comprometido y al Director que nos facilitó la continuidad de este programa.

# CEREMONIA DE LA ENTREGA DE PREMIOS

El 8 de septiembre, con la bendición de María, Nuestra Madre, las 17 jóvenes se presentaron con batas blancas y sus peinados favoritos, irradiando alegría por lo que habían logrado ... Era su día ... lleno de vida ... Los invitados fueron recibidos en una procesión de baile. Entre ellos estaban el padre Fernando Aquirre, general de la comunidad misionera del apóstol Pablo, la señora Ann, presidenta de las Damas internacionales de Malawi. la señora Debbi y el equipo. Estamos agradecidas, tanto a ellos como a todos los líderes locales que nos apoyaron. Soñamos, pero es gracias a su apoyo moral, físico y financiero que nuestros sueños se han hecho realidad.

Al dirigirse a la gente, el padre Fernando subrayó la importancia del papel de la mujer en la sociedad de Malawi, la necesidad de alentar a las mujeres a ser independientes y a los hombres jóvenes a respetar a las mujeres, lo que puede



suponer un gran cambio en la sociedad.

Lo más destacado fue la distribución de certificados con paquetes de semillas de hortalizas. Más tarde, las 17 chicas acompañaron a los invitados a la sala de exposiciones.

Agradecemos a Dios por hacernos conscientes de la obra del Espíritu ... cada paso fue una experiencia llena de sorpresas. Agradecemos a todos los que nos apoyaron física y espiritualmente, alentándonos y apoyándonos en este camino.



# DÍA DE "PUERTAS ABIERTAS" Comunidad de noviciado (D. R. Congo)

El 30 de junio, la comunidad del noviciado y todas las Hermanas de la Sagrada Familia de Burdeos que trabajamos en Idiofa, organizamos , como preparación al Bicentenario, un día llamado de "Puertas Abiertas". Nos alegramos mucho de poder recibir a tantas personas, que escucharon atentamente la historia de la Familia de Pedro Bienvenido NOAILLES.

La Hermana Joséphine KANGWA y la novicia Léonie MATEBA explicaron brevemente el plan del día. Dividimos el tema en tres partes principales: fundación, organización y obras.



Respecto a la fundación, la Hermana Estelle LADZOU presentó la conversión de Pedro Bienvenido NOAILLES, su vida en el Seminario, su ministerio sacerdotal y el Carisma fundacional. También explicó el gran acontecimiento de la Bendición Milagrosa de 1822, dos años después de la fundación. Todo ello despertó la admiración y el interés de nuestros oyentes.

Desde un punto de vista estructural, presentamos las cinco vocaciones de la Familia de P. B. NOAILLES. La joven Consagrada Secular, Marie Claire MUPENDE, explicó la vida de la Sagrada Familia como Instituto Secular, que podemos expresar como "levadura en la masa".

Annibelle MAFUTA, Asociada Laica, comunicó cómo los Asociados viven el carisma en sus hogares, lugares de trabajo, vecin-



dades, etc ... Están atentos a las necesidades de los demás, encarnan la vida de la Familia de Nazaret y viven la complementariedad en la diversidad. La Hermana Sévérine KANDOLO, por su parte, habló de la misión de las Hermanas Apostólicas, que continúan la Misión de Cristo.

La Hermana Rosette ASSEK, Rita KIEYELE y la novicia Romanie KIANDU, se encargaron de explicar nuestro Carisma y trabajo apostólico: educación, salud, desarrollo, Cáritas y catequesis. La novicia Thérèse MUYAMA presentó a los diversos líderes del Instituto, desde la fundación hasta nuestros días. Finalmente, la Hermana Suzanne ELI expuso los documentos de la Familia.

#### Impresión de los invitados

Los invitados centraron su interés en nuestro estilo de vida. Se hicieron algunas preguntas para conocer nuestra Familia. Algunos preguntaron cómo obtener libros para profundizar el conocimiento de la Familia de Pedro Bienvenido por medio de la lectura. Muchos han expresado el deseo de ser "miembros" de acuerdo con su estado de vida.

#### Nuestra impresión

Tuvimos una gran alegría de dar a conocer a nuestra Familia. Porque así hemos transmitido la riqueza de nuestro Carisma. Es una experiencia que ha consolidado nuestros lazos de fraternidad.

#### NECESIDAD DE COMBATIR LA TRATA DE PERSONAS.

#### Vivian Fernando (Coordinadora Nacional de Talitha Kum Philippines

La trata de seres humanos es una realidad "que afecta a los más vulnerables de la sociedad; mujeres de todas las edades, niños, discapacitados, los más pobres y aquellos que provienen de familias rotas y situaciones sociales difíciles. La trata de personas es un terrible abuso de la dignidad y los derechos humanos de hombres y mujeres, niñas y niños. "(Papa Francisco)



Mi recorrido en este sector comenzó en 2013 con un equipo inter-congregacional que trabaja para detener la trata de personas y la esclavitud en los tiempos modernos. El equipo está vinculado a la Comisión de Justicia, Paz e Integridad de la Creación de la Asociación de Superiores Mayores de Filipinas. Los dramáticos e impactantes testimonios de mujeres vendidas nos han permitido comprender mejor la situación. Todo esto ha motivado a nuestro equipo para que priorice la educación y la cooperación para salvar a nuestra gente de esta terrible situación.

El Papa Francisco dijo que el trabajo de sensibilización debe comenzar en casa, entre nosotras, porque solo entonces nuestras comunidades pueden tomar conciencia de la situación, esto las motivará a comprometerse para que no haya más víctimas de la trata de personas.

Nuestra Misión es movilizar y organizar personas dedicadas, en Filipinas, para combatir la trata de personas y la esclavitud moderna, especialmente mujeres y niños.

Nuestro Objetivo es fortalecer la red con los Superiores Mayores de la región, dar

prioridad al problema de la trata y sensibilizar a las personas, reafirmando su dignidad, sus roles y preservar los valores con el espíritu del Evangelio

La lista de ataques a la dignidad e integridad del pueblo filipino es infinita. El cibersexo es la nueva forma del mal. UNICEF dijo que Filipinas se había convertido en el epicentro

mundial del comercio de abuso sexual, con muchas víctimas, niños pequeños, a veces incluso de dos años. UNICEF, en su informe de 2017 "El estado mundial de la infancia", menciona la pobreza como uno de los impulsores de la explotación del cibersexo. Lo que se asocia con una ignorancia general sobre la naturaleza e inmensidad de este fenómeno. A menudo son los vecinos o los propios padres, los ejecutores o socios de este crimen y quienes obligan a los niños a participar en semejantes "espectáculos".

La organización Talitha Kum Filipinas (TKP) trabaja siguiendo el esquema de las "Cuatro P" de las Naciones Unidas; Prevención, Protección, Prospección y Participación. Además, la oración es nuestro medio esencial para combatir la trata de personas. Trabajamos con otras

redes, organizaciones católicas y movimientos interreligiosos, con una agencia gubernamental especial y una misión de justicia internacional, para cooperar, apoyar y participar en actividades coordinadas destinadas a poner fin a la trata de seres humanos.

Creamos redes organizando sesiones de sensibilización y foros, conferencias y convenciones, para personas consagradas, con el tema de la prevención y protección de los niños contra la explotación sexual. Nuestros socios de misión nos ayudan a lograr los objetivos definiendo claramente nuestra misión como equipo. Trabajar con equipos internacionales e intercongregacionales es siempre una tarea alegre y desafiante.

Nuestro Compromiso, formulado en 2014 establece que: En este mundo globalizado, nos encontramos con personas que se ven obligadas a migrar en condiciones inhumanas: refugiados y personas desplazadas, personas marginadas, víctimas de la trata, privadas de su dignidad, buscando sentido a sus vidas... Esta realidad nos compromete a vivir en "estado de éxodo", a abandonar las zonas de confort y nuestros sentimientos de impotencia, a "estar ofreciendo de con" nuestro don comunión.

Las palabras que acabo de citar me han instado a comprometerme completamen-

te en este trabajo. La participación en conferencias nacionales e internacionales, la reunión con el Santo Padre y sus bendiciones acompañadas de palabras inspiradoras me estimularon y me recordaron mi deber de colaborar, coordinar y crear redes.

"Se debe prestar especial atención a los niños migrantes, sus familias, los que son víctimas de las redes de trata y los desplazados por conflictos, desastres naturales y persecución. Todos esperan que tengamos el coraje de derribar el muro de esta complicidad conveniente y silenciosa que agrava su situación de abandono y que les dirijamos nuestra atención, compasión y dedicación." (Papa Francisco sobre la migración internacional, 14 de junio de 2018)



### CELEBRAR EL BICENTENARIO CON LOS JÓVENES

#### Ida Joseph, Comunidad Rizal - Filipinas

La comunidad de la Sagrada Familia de Rizal, Sorsogon - Filipinas, organizó un programa de seminarios y talleres de dos días sobre el tema "Jóvenes en la encrucijada; desafíos del embarazo prematuro y el cuidado de la salud mental". Tuvo lugar en la sala de la Sagrada Familia en Rizal los días 29 y 30 de julio de 2019. Participaron 620 estudiantes de la Escuela Secundaria Nacional de Rizal y sus padres.

Esta actividad trataba de concienciar sobre las consecuencias del embarazo prematuro y los peligros de la explotación sexual de los niños, e implicar a los padres en el diálogo para comprender mejor a sus hijos y la situación que están viviendo.

El seminario tuvo un impacto positivo en los estudiantes, especialmente respecto al enfoque de la vida. Este encuentro ha abierto los ojos de los padres para ver que sus hijos tienen una perspectiva diferente de la vida y que no son como los jóvenes de antes, ahora tienen la libertad de tomar sus propias decisiones.

#### Los principales temas tratados fueron:

- La sexualidad es sagrada y no se puede violar.
- Una mente sana y juiciosa puede orientar a los jóvenes en sus decisiones y acciones.
- Las redes sociales tienen un impacto en los jóvenes mucho mayor de lo que imaginamos.
- La necesidad de tener una vida bien orientada, para hacerse responsable

- de las propias acciones
- Los jóvenes son vulnerables, necesitan asesoramiento y ayuda.
- Llamada a la apertura y transparencia de los jóvenes y de los padres.

Todos los estudiantes asistieron a la sesión. Tanto ellos como sus padres tenían la libertad de expresarse libremente y po-



dían aclarar muchos aspectos y dudas sobre la sexualidad.

Estaban bien informados sobre la explotación sexual existente y se les informó sobre lo que deben hacer para protegerse. El programa de debate fue un gran éxito, dejando a los maestros y padres asombrados por el tipo de conocimiento que los jóvenes tienen actualmente sobre la sexualidad. Los padres se han hecho más conscientes de los derechos de los niños y, al mismo tiempo, han reconocido su falta de preparación para abordar los problemas de la juventud, por ejemplo, poco conocimiento de las redes sociales. Agradecemos a la organización "*Thalitha* 

Kum" y a los miembros que dirigieron el seminario, porque han presentado temas inusuales con delicadeza y respeto. También agradecemos al director y a los miembros de la Escuela Secundaria Nacional de Rizal por exponer-



nos lo que necesitaban y por la cooperación que han demostrado para hacer que este programa sea efectivo y fructífero. Lo hemos realizado como un programa familiar con la participación activa de los Asociados Laicos de Rizal, puesto que realizamos la misma Misión.

Estamos convencidas de que un entorno

sano que fomente los valores espirituales, morales, culturales y sociales engendrará una generación de jóvenes confiados en el futuro, en su potencial y serán "JÓVENES PARA EL CAMBIO", verdaderos ciudadanos de este mundo, orgullosos de ser "hijos de Dios".

## **BODAS DE PLATA DE RAMAKUPPAM SANTHIYA (INDIA)**

Ramakuppam fue la primera comunidad de la Sagrada Familia en Andhra Pradesh, uno de los estados más grandes de la India. La gente habla *telugu*, la cultura y el estilo de vida son muy diferentes al nuestros, que hablamos tamil. Conscientes de esta situación y dificultades, nuestras cuatro Hermanas pioneras: Marion, Milred, Josephine y Latha, fueron allí con entusiasmo para dedicar sus vidas a esta Misión. Fue duro aprender un nuevo idioma.

El 29 de junio de 1994, el Padre Susai Antony, Vicario Episcopal de Chittoor, inauguró y bendijo oficialmente la fundación de la Sagrada Familia en este lugar. Las Hermanas vivieron durante dos años y medio en una casa alquilada, propiedad de una mujer hindú. Más tarde, se mudaron a una colonia. Durante el primer año, nuestras Hermanas aprendieron el nuevo idioma y trataron de conocer la vida de la gente, su cultura, costumbres, etc. Josephine comenzó a enseñar en una escuela telugu, tutelada por la Diócesis de Cuddapah.



Continuando en la línea trazada por la Hna. Josephine, nuestras Hermanas en 1995, con la ayuda de la Sociedad de Servicios Sociales Polivalente de Chittoor, participaron en diez pueblos, en un



programa informal de educación para la concienciación de las mujeres. También enseñaron costura y organizaron el sistema Grihini durante seis meses para las mujeres de la región. Fue una gran oportunidad para nuestras Hermanas estar con estas personas y ayudarlas a reunirse en la sencillez de la vida cotidiana.

El 15 de septiembre de 1996, se abrió nuestra casa Sagrada Familia. Donde hemos podido realizar nuestros ministerios, especialmente comenzamos una escuela para niñas de zonas pobres y tribales. Ha sido un buen trabajo en beneficio de las niñas en los últimos veinte años. Ya no tenemos internados porque el gobierno de Andhra Pradesh ha establecido un sistema educativo gratuito para todos.

Actualmente, trabajamos de diferentes maneras. Reunimos niños para clases nocturnas en diez pueblos. En cada uno de ellos, hay un maestro designado por la Sagrada Familia. Y así, de un modo creativo, hemos organizado este curso extracurricular.

Nos alegramos al compartir con vosotras que, desde el principio, hemos formado Asociados Laicos de la Sagrada Familia. Cinco familias se han comprometido y otras están en formación y se comprometerán en el próximo año 2020, año del Bicentenario.

El trabajo pastoral también forma parte de nuestro programa. La diócesis de Cuddapah no es íntegramente católica. Hay muy pocos católicos y los cristianos en la parroquia de Ramakuppam viven en varias aldeas diferentes. Ayudamos al Párroco a organizar la planificación pastoral en todos estos pueblos. Las Hermanas tienen la gran responsabilidad de visitar a las familias en los diferentes lugares.

Comenzamos a celebrar las Bodas de Plata de nuestra fundación el 29 de junio de 2019 con la Sagrada Eucaristía, sencillamente unidas a nuestros colaboradores laicos y feligreses. Después de la Misa, plantamos árboles frutales y distribuimos estos retoños entre la gente.

Dios nos ha usado como instrumentos suyos para que nuestra vida sea plena, entregada totalmente a Él y a su pueblo. Al celebrar estos 25 años de presencia aquí, hemos hecho una evaluación para ver cómo extender nuestra presencia y aumentar la efectividad de nuestro trabajo apostólico.

Damos gracias a Dios, a las Hermanas que han trabajado en este lugar y continúan haciéndolo, a las personas a las que servimos y a la hermosa naturaleza que nos rodea.

